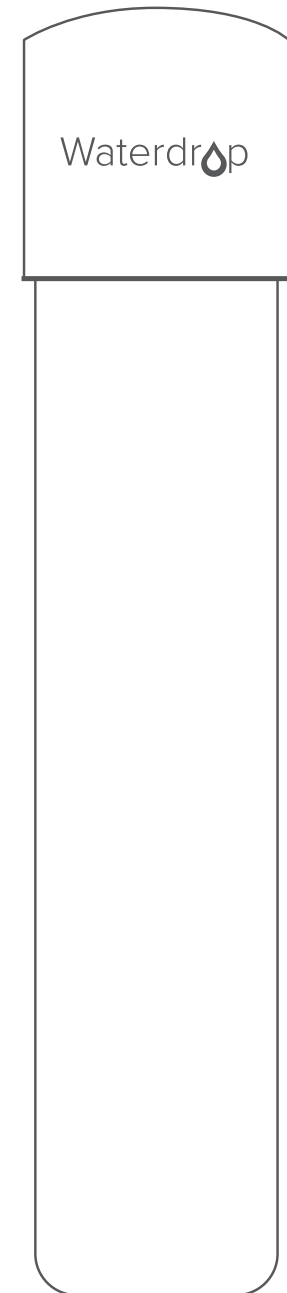




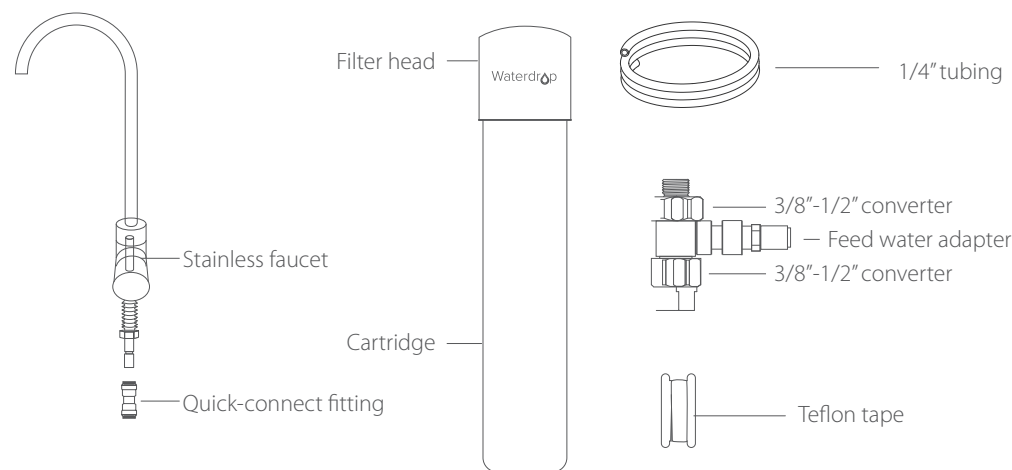
Direct Connect Undersink Water Filtration System

Model: WD-UB system

- Installation of the filter system
- Installazione del sistema di filtrazione
- Installation du système de filtration
- Instalación del sistema de filtrado
- Einbau des Filtersystems



Parts List



Specifications

Operating temperature	2-38°C/35-100°F
Working pressure	10-100psi (0.7-6.8bar)
Flow rate	0.75gpm (2.83lpm)
Filter capacity	WD-RF10/WD-RF10-UF/MZ/AK: up to 11,000 gallons
	WD-RF15/WD-RF15-UF/MZ/AK: up to 19,000 gallons
	WD-RF17/WD-RF17-UF/MZ/AK: up to 24,000 gallons
Feed water requirement	Municipal tap water

Note:

1. If using well water as the source, please make sure the feed water has been through a pre-filtration system, otherwise, large particles in well water will clog the filter easily and shorten filter life.
2. The above form lists model numbers of only black filters. Please note that the white filter is different from the black filter only in color. They have the same filter material and filtration capacity.
3. Actual filter life varies according to local water quality.

Precautions

- Do not use it with water that's microbiologically unsafe or of unknown quality without adequate disinfection.
- For use only with cold water.
- Do not freeze the filter, as this can cause cracking and water leakage.
- Do not allow children under 3 years old to have access to small parts during installation of this product.
- This installation must comply with all applicable state and local regulations.
- Turn off the water supply while replacing the filter.

Installation of the filter system

Step 1: Fix the filter head and the filter

1. Paste the assistant label to finish drilling. (**Note:** Mount the water filter at least 2 inches higher than the ground for easier filter change.)
2. Install the screw and reserve enough space to hang the filter.
3. Hang the filter system on the screw.

Step 2: Connect the water supply (cold water only)

1. There is an existing mark at the end of the tubing for you to confirm if the tubing is fully inserted into the fitting.
 2. Connect one end of the 1/4" PE tubing to the inlet of the filter head. Until you reach the mark on the tubing.
 3. Shut off the water supply and remove the faucet hose. (**Figure 1**)
 4. Connect the feed water adapter and ensure that the rubber O-ring is loaded.
- If the angle valve outlet is 3/8", connect it to the water supply and faucet hose directly.
 - If the angle valve outlet is 1/2", you need to remove the above two fittings before connection. (**Figure 2**)

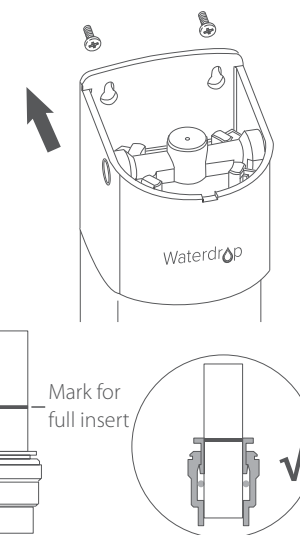


Figure 1

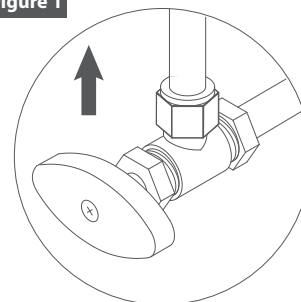
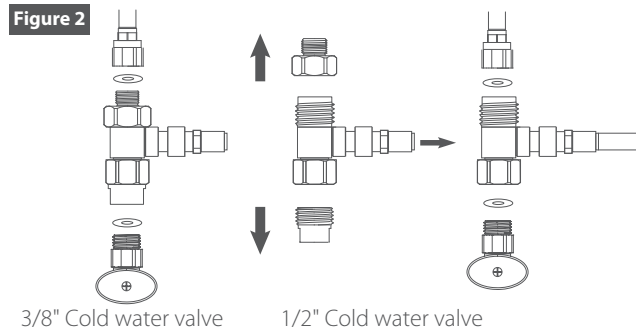


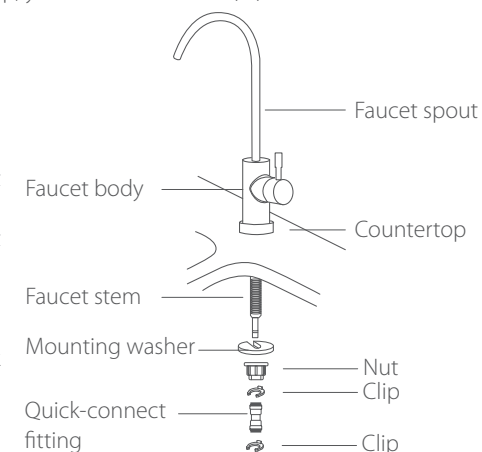
Figure 2



Step 3: Install the faucet

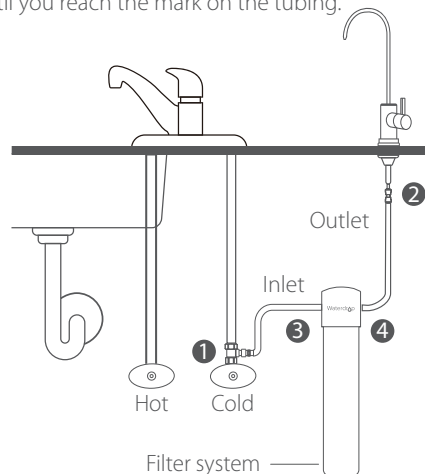
Note: If there is no hole in your kitchen sink or countertop, you have to drill one (1") or use the hole for the soap dispenser.

1. Insert the faucet spout into the faucet body.
2. Insert the faucet stem into the hole on the countertop. Under the sink, slip on other parts in the order shown in the picture.
3. Firmly insert the quick-connect fitting onto the faucet stem.
4. Connect one end of the tubing to the quick-connect fitting of the faucet, then lock the clip. If you want to pull out the tubing, remove the clip first.
5. Connect the other end to the outlet of the filter head.
6. Push the tubing into the fitting until you reach the mark on the tubing.



Step 4: Check the leaks and flush the filter

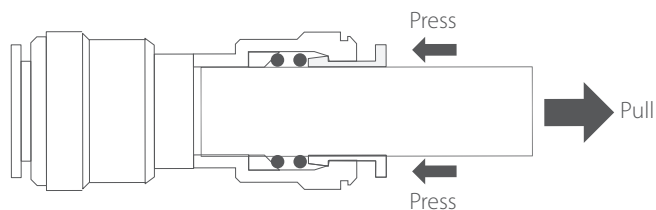
1. In the event of water leakage, turn off the water supply. If the water leakage is occurring at position 1, wrap Teflon tape on the external thread. If the water leakage is occurring at position 2, 3 or 4, check whether the tubing is fully inserted into the fittings. If not, insert it again until you reach the mark on the tubing.
2. Flush the filter for 5 minutes before use.



To disconnect

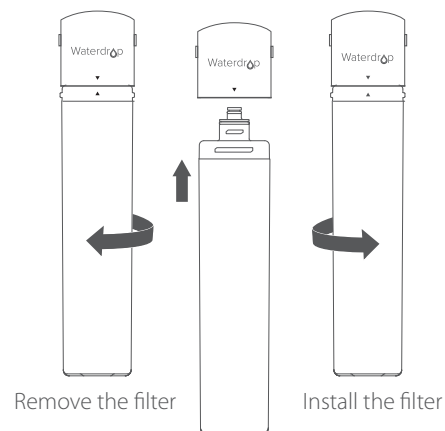
Use your thumb and index finger to press down on the lock sleeve. Use your other hand to pull out the hose from the fitting.

Note: Please do not pull out the tubing directly, or else it will damage the fitting and cause leakage.



Filter replacement

1. It's recommended to turn off the water supply and turn on the faucet to release the water pressure.
2. Rotate 1/4 turn to the left to remove the filter.
3. Take out the new filter and remove the protective cap.
4. Rotate 1/4 turn to the right to install the filter. Ensure that the filter's triangle mark is aligned with the connection mark.
5. Turn on the cold water valve and flush for 5 minutes.



Frequently asked questions

Q: What should I do if water leaks after installation?

A: In the event of water leakage, turn off the water supply. If the water leakage is occurring at the thread, wrap Teflon tape on the external thread. If the water leakage is occurring at the quick connection position, insert the quick-connect fitting to the end and make sure the hoses hit the bottom of the fitting. Contact us for solutions if the water leakage persists.

Q: Why doesn't the TDS value lower after filtration?

A: The main purpose of this waterdrop filter is not to remove TDS. TDS stands for total dissolved solids, and it is basically composed of inorganic salts and a small amount of organic matter. The filter can remove harmful substances while keeping beneficial trace elements. Please choose Waterdrop RO system if you are looking for physical removal of TDS.

Q: When should I replace the filter?

A: The filter's service life is related to water quality. If the flow rate is significantly reduced or if the water has a peculiar smell, we suggest that you replace the filter. The recommended service life of the filter is as follows: 1 year for WD-RF10, WD-RF10-UF, WD-RF10-MZ and WD-RF10-AK, 2 years for WD-RF15, WD-RF15-UF, WD-RF15-MZ and WD-RF15-AK, 3 years for WD-RF17, WD-RF17-UF, WD-RF17-MZ and WD-RF17-AK.

Q: Why does black water come out during flushing?

A: It's normal that black water comes out when flushing. The purpose is to remove carbon powder remaining on the surface of filter materials. You can normally use it after flushing for 5 minutes.

1-year quality assurance

All mechanical devices with moving parts have a normal life span and will need to be replaced periodically. For this reason, mechanical devices such as water fittings, filter head, and faucets have a limited replacement assurance of 1 year. No assurance is given as to the service life of any filter cartridge, as the service life will vary based on local water conditions and water consumption.

If the product proves to be defective within 1 year from the date of purchase, please contact our customer service department. During the assurance period, we will replace or repair any part that is deemed to be defective if the product has not been subjected to tampering, alteration, or improper use after delivery, and has not been repaired by the manufacturer.

We do not make any promises in the event of misuse, use in abnormal temperature conditions, conditions outside those listed in the operating parameters, or use in commercial operations.

Manufacturer Technical Support

Tel: 1-888-352-3558 (U.S.)

E-mail: service@waterdropfilter.com



Made in China V001

Qingdao Ecopure Filter Co., Ltd.

Installazione del sistema di filtraggio

Passaggio 1: Incollare l'etichetta guida per terminare la perforazione

1. Incollare l'etichetta guida per terminare la perforazione. (**Nota:** Montare il filtro dell'acqua almeno 5 cm più in alto da terra per facilitare la sostituzione del filtro.)
2. Installare le viti e riservare spazio sufficiente per agganciare il filtro.
3. Agganciare il sistema di filtraggio alle viti.

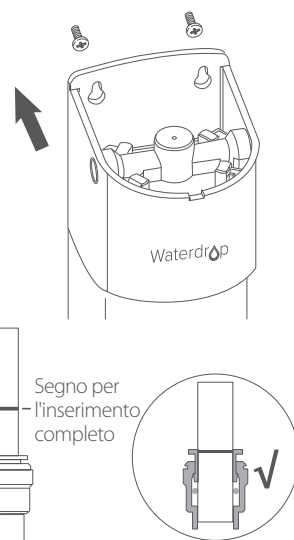
Passaggio 2: Collegare l'alimentazione dell'acqua (solo acqua fredda)

1. C'è un segno all'estremità del tubo per confermare se il tubo è completamente inserito nel raccordo.
2. Collegare un'estremità del tubo PE da 1/4" all'ingresso della testa del filtro fino a raggiungere il segno sul tubo.
3. Chiudere l'alimentazione dell'acqua e rimuovere il tubo flessibile del rubinetto. (**Figura 1**)

4. Collegare l'adattatore dell'acqua di alimentazione e assicurarsi che l'O-ring in gomma sia caricato.

- Se l'uscita della valvola ad angolo è 3/8", collegarla direttamente alla rete idrica e al tubo del rubinetto.

- Se l'uscita della valvola ad angolo è di 1/2", è necessario rimuovere i due raccordi precedenti prima del collegamento. (**Figura 2**)



Segno per l'inserimento completo

Figura 1

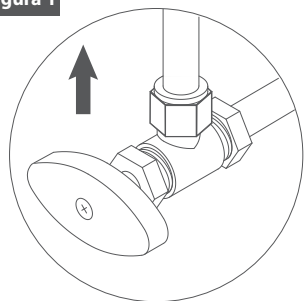
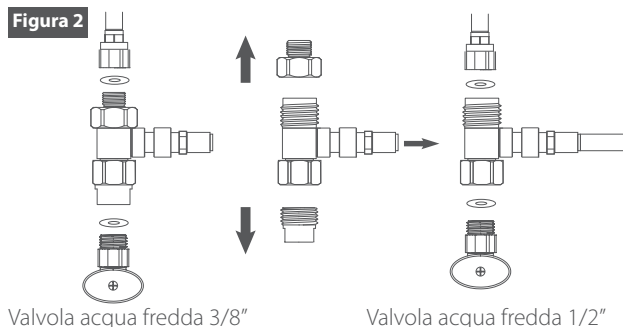


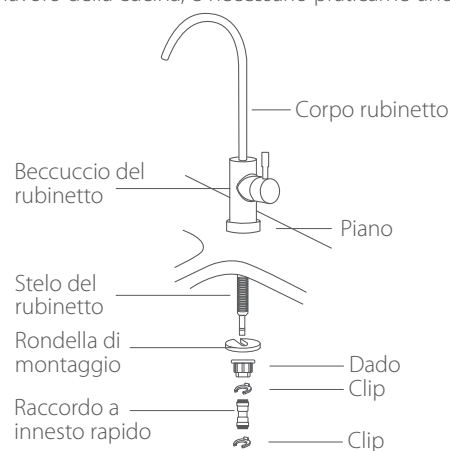
Figura 2



Passaggio 3: Installare il rubinetto

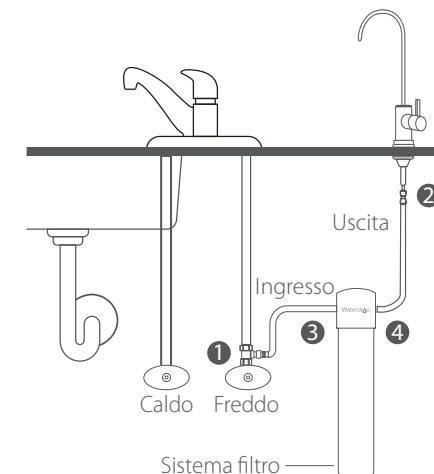
Nota: Se non è presente alcun foro nel lavello o nel piano di lavoro della cucina, è necessario praticarne uno (1") o utilizzare il foro per il distributore di sapone.

1. Inserire il beccuccio del rubinetto nel corpo del rubinetto.
2. Inserire lo stelo del rubinetto nel foro sul piano di lavoro. Beccuccio del rubinetto Sotto il lavello, infilare le altre parti nell'ordine mostrato in figura.
3. Inserire saldamente il raccordo a connessione rapida sullo stelo del rubinetto.
4. Collegare un'estremità del tubo al raccordo a connessione rapida del rubinetto, quindi bloccare la clip. Se si vuole estrarre il tubo, rimuovere prima il din.
5. Collegare l'altra estremità all'uscita della testa del filtro.
6. Spingere il tubo nel raccordo fino a raggiungere il segno sul tubo.



Passaggio 4: Controllare le perdite e lavare il filtro

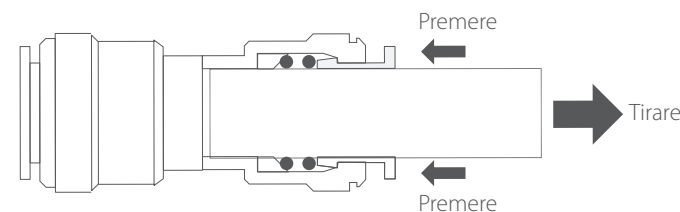
1. In caso di perdite d'acqua, chiudere l'alimentazione dell'acqua. Se la perdita d'acqua si verifica in posizione 1, avvolgere il nastro di teflon sulla filettatura esterna. Se la perdita d'acqua si verifica nella posizione 2, 3 o 4, controllare se il tubo è completamente inserito nei raccordi. In caso contrario, inserirlo nuovamente fino a raggiungere il segno sul tubo.
2. Risciacquare il filtro per 5 minuti prima dell'uso.



Per scollegare

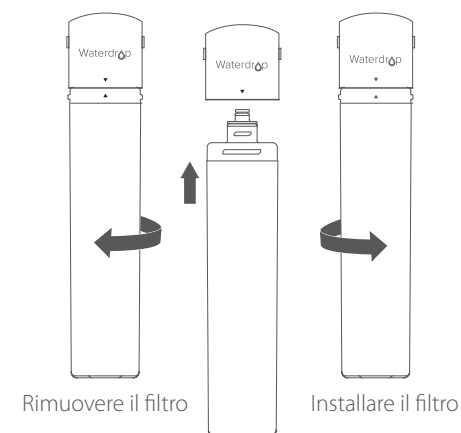
Usare il pollice e l'indice per premere sulla ghiera di bloccaggio. Usare l'altra mano per estrarre il tubo dal raccordo.

Nota: Non estrarre direttamente il tubo, altrimenti si può danneggiare il raccordo e causare perdite.



Sostituzione del filtro

1. Si consiglia di chiudere l'alimentazione dell'acqua e aprire il rubinetto per rilasciare la pressione dell'acqua.
2. Ruotare di 1/4 di giro a sinistra per rimuovere il filtro.
3. Estrarre il nuovo filtro e rimuovere il cappuccio protettivo.
4. Ruotare di 1/4 di giro a destra per installare il filtro. Assicurarsi che il contrassegno triangolare del filtro sia allineato con il contrassegno della connessione.
5. Aprire la valvola dell'acqua fredda e sciacquare per 5 minuti.



Installation du système de filtration

Étape 1 : Fixer la tête de filtre et le filtre

1. Collez l'étiquette de l'assistant pour terminer le perçage. (**Remarque:** Montez le filtre à eau au moins 2 pouces plus haut que le sol pour faciliter le changement de filtre).
2. Installez la vis et réservez un espace suffisant pour suspendre le filtre.
3. Accrochez le système de filtration à la vis.

Étape 2 : Raccordez l'alimentation en eau (eau froide uniquement)

1. Il y a une marque existante à l'extrémité de la tubulure pour que vous puissiez confirmer si la tubulure est complètement insérée dans le raccord.
 2. Connectez une extrémité du tube PE 1/4" à l'entrée de la tête de filtre jusqu'à ce que vous atteigniez la marque sur le tube.
 3. Fermez l'alimentation en eau et retirez le tuyau du robinet. (**Figure 1**)
 4. Connectez l'adaptateur d'eau d'alimentation et assurez-vous que le joint torique en caoutchouc est chargé.
- Si la sortie de la vanne d'angle est de 3/8, connectez-la directement à l'alimentation en eau et au tuyau du robinet.
 - Si la sortie de la vanne d'angle est de 1/2", vous devez retirer les deux raccords ci-dessus avant la connexion. (**Figure 2**)

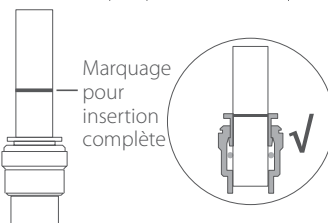
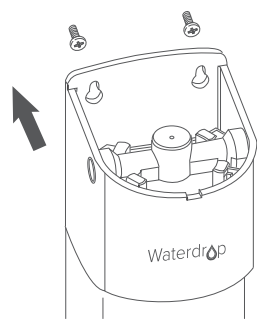


Figure 1

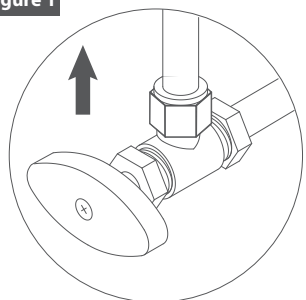
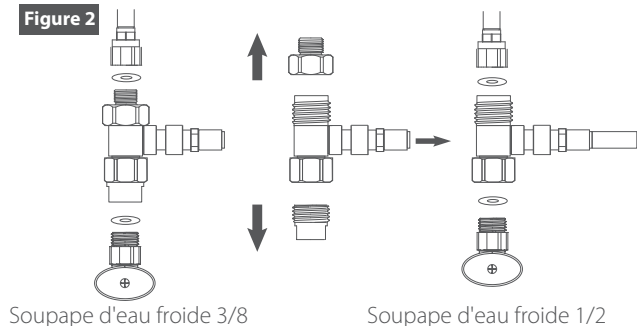


Figure 2



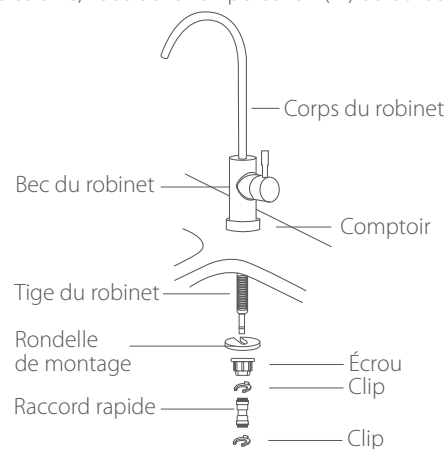
Soupape d'eau froide 3/8

Soupape d'eau froide 1/2

Étape 3 : Installez le robinet

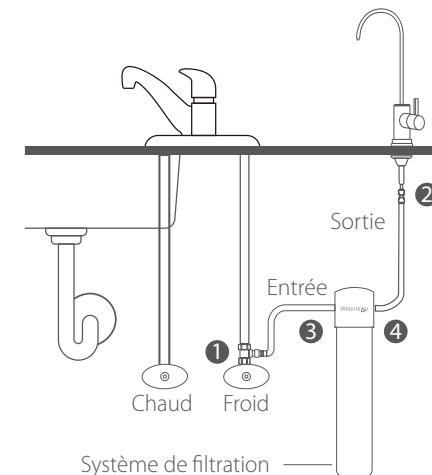
Note: S'il n'y a pas de trou dans l'évier ou le comptoir de votre cuisine, vous devez en percer un (1") ou utiliser le trou pour le distributeur de savon.

1. Insérez le bec du robinet dans le corps du robinet.
2. Insérez la tige du robinet dans le trou du comptoir. Bec du robinet. Sous l'évier, glissez les autres pièces dans l'ordre indiqué sur l'image.
3. Insérez fermement le raccord rapide sur la tige du robinet.
4. Connectez une extrémité de la tubulure au raccord rapide du robinet, puis verrouillez le clip. Si vous voulez retirer la tubulure, retirez d'abord le din.
5. Connectez l'autre extrémité à la sortie de la tête de filtre.
6. Poussez la tubulure dans le raccord jusqu'à ce que vous atteigniez la marque sur la tubulure.



Étape 4 : Vérifiez les fuites et rincez le filtre

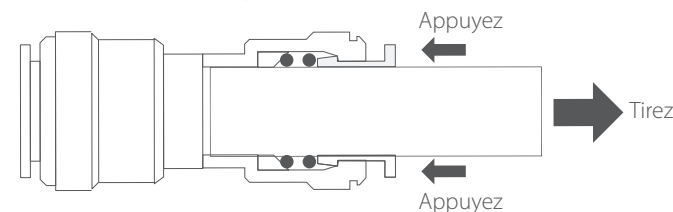
1. En cas de fuite d'eau, coupez l'alimentation en eau. Si la fuite d'eau se produit à la position 1, enroulez du ruban en téflon sur le filetage extérieur. Si la fuite d'eau se produit à la position 2, 3 ou 4, vérifiez si le tuyau est complètement inséré dans les raccords. Si ce n'est pas le cas, insérez-le à nouveau jusqu'à ce que vous atteigniez la marque sur le tuyau.
2. Rincez le filtre pendant 5 minutes avant de l'utiliser.



Pour déconnecter

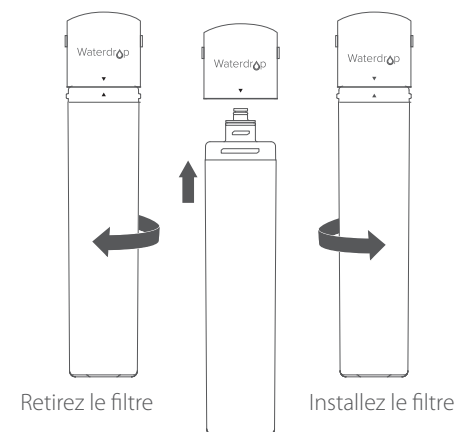
Utilisez votre pouce et votre index pour appuyer sur le manchon de verrouillage. Utilisez votre autre main pour retirer le tuyau du raccord.

Remarque: Ne tirez pas directement sur le tuyau, sinon vous risquez d'endommager le raccord et de provoquer des fuites.



Remplacement du filtre

1. Il est recommandé de couper l'alimentation en eau et d'ouvrir le robinet pour relâcher la pression de l'eau.
2. Tournez 1/4 de tour vers la gauche pour retirer le filtre.
3. Sortez le nouveau filtre et retirez le capuchon de protection.
4. Tournez 1/4 de tour vers la droite pour installer le filtre. Veillez à ce que le repère triangulaire du filtre soit aligné avec le repère de connexion.
5. Ouvrez la vanne d'eau froide et rincez pendant 5 minutes.



Instalación del sistema de filtrado

Paso 1: Fije el cabezal del filtro y el filtro

1. Pegue la etiqueta auxiliar para terminar de taladrar. (**Nota:** Monte el filtro de agua al menos 5 cm más alto que el suelo para facilitar el cambio de filtro).
2. Instale el tornillo y reserve espacio suficiente para colgar el filtro.
3. Cuelgue el sistema de filtrado en el tornillo.

Paso 2: Conecte el suministro de agua (sólo agua fría)

1. En el extremo de la tubería hay una marca para que pueda confirmar si la tubería está completamente introducida en el racor.
 2. Conecte un extremo de la tubería de PE de 1/4" a la entrada del cabezal del filtro hasta llegar a la marca de la tubería.
 3. Cierre el suministro de agua y retire la manguera del grifo. (**Figura 1**)
 4. Conecte el adaptador de suministro de agua y asegúrese de que el anillo de goma está en su posición.
- Si la salida de la válvula angular es de 3/8, conéctela directamente al suministro de agua y a la manguera del grifo.
 - Si la salida de la válvula angular es de 1/2", deberá retirar los dos adaptadores anteriores antes de la conexión. (**Figura 2**)

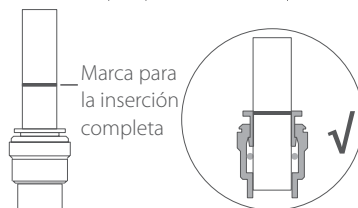
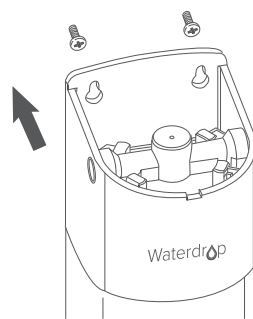


Figura 1

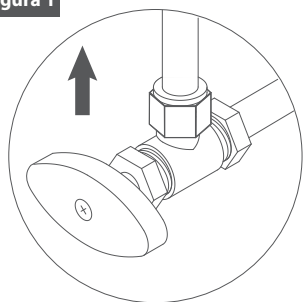
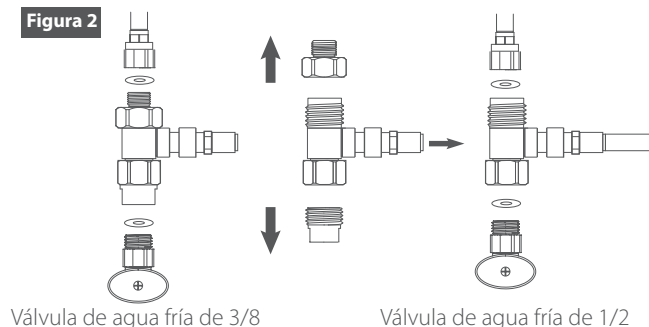


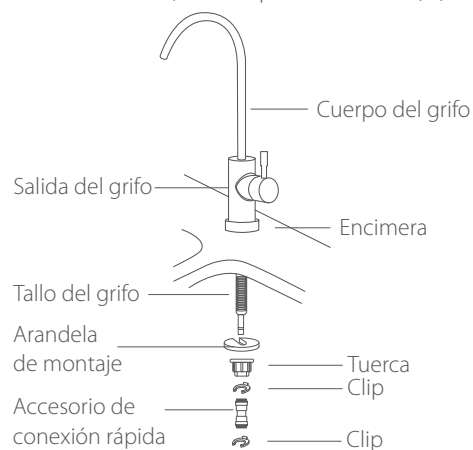
Figura 2



Paso 3: Instale el grifo

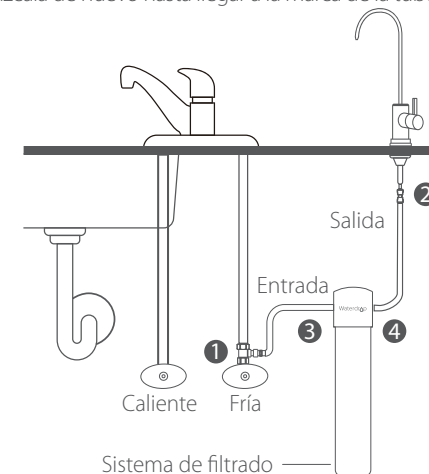
Nota: Si no hay ningún orificio en el fregadero o en la encimera de su cocina, tendrá que taladrar uno (1") o utilizar el orificio para el dispensador de jabón.

1. Inserte el tubo de salida del grifo en el cuerpo del grifo.
2. Inserte el tallo del grifo en el orificio de la encimera. Salida del grifo Debajo del fregadero, deslice las demás piezas en el orden que se muestra en la imagen.
3. Inserte firmemente el accesorio de conexión rápida en el tallo del grifo.
4. Conecte un extremo del tubo al accesorio de conexión rápida del grifo y, a continuación, bloquee el clip. Si desea extraer el tubo, retire primero la abrazadera.
5. Conecte el otro extremo a la salida del cabezal del filtro.
6. Empuje el tubo dentro del accesorio hasta que llegue a la marca del tubo.



Paso 4: Compruebe las fugas y enjuague el filtro

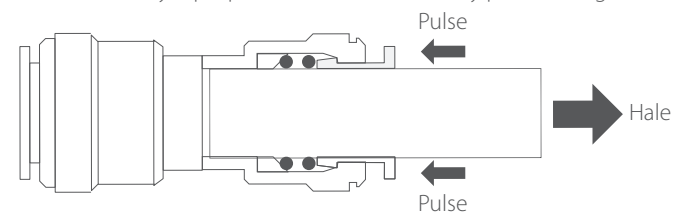
1. En caso de fuga de agua, cierre el suministro de agua. Si la fuga de agua se produce en la posición 1, coloque cinta de teflón en la rosca exterior. Si la fuga de agua se produce en la posición 2, 3 o 4, compruebe si el tubo está completamente introducido en los accesorios. Si no es así, introdúzcala de nuevo hasta llegar a la marca de la tubería.
2. Enjuague el filtro durante 5 minutos antes de utilizarlo.



Para desconectar

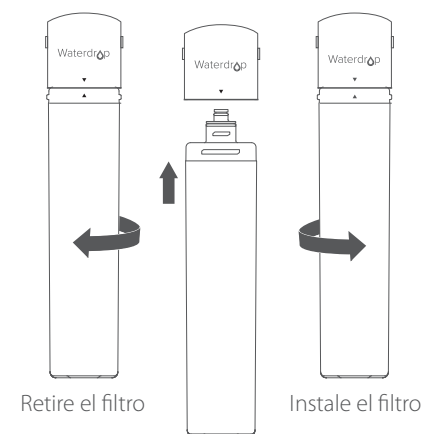
Presione el casquillo de cierre con los dedos pulgar e índice. Utilice la otra mano para extraer el tubo del accesorio.

Nota: No tire directamente del tubo, ya que podría dañar el accesorio y provocar fugas.



Sustitución del filtro

1. Se recomienda cerrar el suministro de agua y abrir el grifo para liberar la presión del agua.
2. Gire 1/4 de vuelta hacia la izquierda para retirar el filtro.
3. Saque el filtro nuevo y retire la tapa protectora.
4. Gire 1/4 de vuelta hacia la derecha para instalar el filtro. Asegúrese de que la marca triangular del filtro está alineada con la marca de conexión.
5. Abra la válvula de agua fría y enjuague durante 5 minutos.



Einbau des Filtersystems

Schritt 1: Befestige den Filterkopf und den Filter

1. Klebe das Assistentetikett ein, um die Bohrung zu beenden. (**Hinweis:** Montiere den Wasserfilter mindestens 5 cm höher als den Boden, um den Filterwechsel zu erleichtern).
2. Bringe die Schraube an und reserviere genügend Platz, um den Filter aufzuhängen.
3. Hänge das Filtersystem an der Schraube auf.

Schritt 2: Schließe die Wasserversorgung an (nur Kaltwasser)

1. Am Ende des Schlauches befindet sich eine Markierung, an der du überprüfen kannst, ob der Schlauch vollständig in die Verschraubung eingeführt ist.
 2. Verbinde ein Ende des 1/4" PE-Schlauchs mit dem Einlass des Filterkopfs, bis du die Markierung am Schlauch erreichst.
 3. Schließe die Wasserzufuhr und entferne den Wasserhahnschlauch. (**Abbildung 1**)
 4. Schließe den Speisewasseradapter an und vergewissere dich, dass der Gummi-O-Ring eingelegt ist.
- Wenn der Abgang des Eckventils 3/8" ist, schließe ihn direkt an die Wasserversorgung und den Wasserhahnschlauch an.
 - Wenn der Abgang des Eckventils 1/2" ist, musst du die beiden oben genannten Fittings vor dem Anschluss entfernen. (**Abbildung 2**)

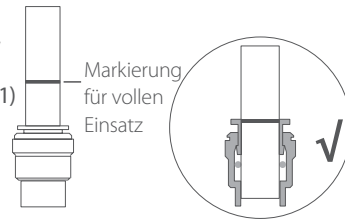
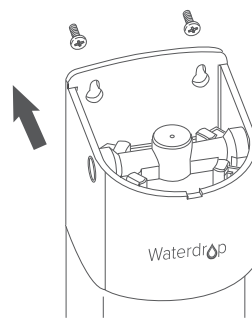


Abbildung 1

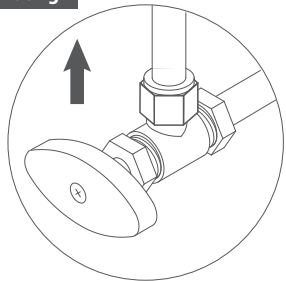
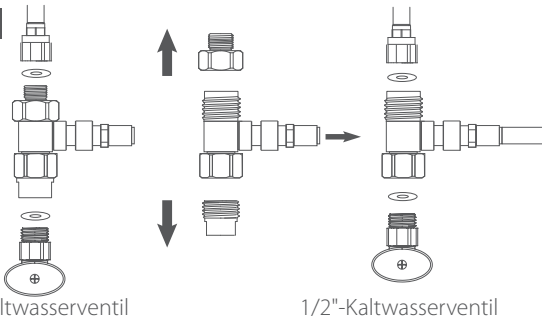


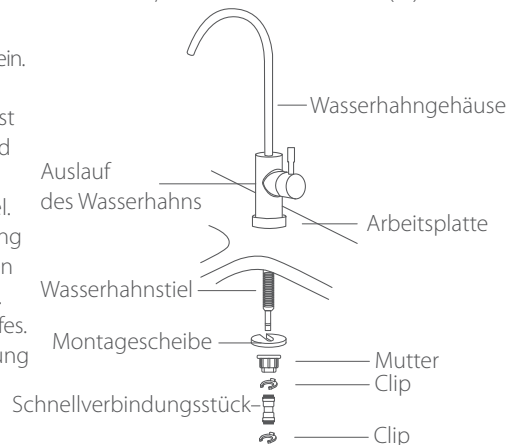
Abbildung 2



Schritt 3: Installation des Wasserhahns

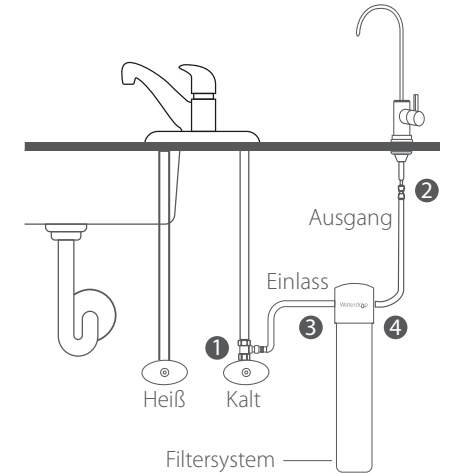
Hinweis: Wenn in deiner Spüle oder Arbeitsplatte kein Loch vorhanden ist, musst du eines bohren (1") oder das Loch für den Seifenspender verwenden.

1. Setze den Auslauf des Wasserhahns in den Wasserhahnkörper ein.
2. Stecke den Wasserhahnstiel in das Loch auf der Arbeitsplatte. Wasserhahnauslauf Unter dem Waschbecken bringst du die anderen Teile in der Reihenfolge an, die auf dem Bild zu sehen ist.
3. Stecke die Schnellkupplung fest auf den Wasserhahnstiel.
4. Verbinde ein Ende des Schlauchs mit der Schnellkupplung des Wasserhahns und schließe dann den Clip. Wenn du den Schlauch herausziehen willst, entferne zuerst die Klammer.
5. Verbinde das andere Ende mit dem Auslass des Filterkopfes.
6. Schiebe den Schlauch in die Armatur, bis du die Markierung auf dem Schlauch erreichst.



Schritt 4: Prüfe die Lecks und spüle den Filter

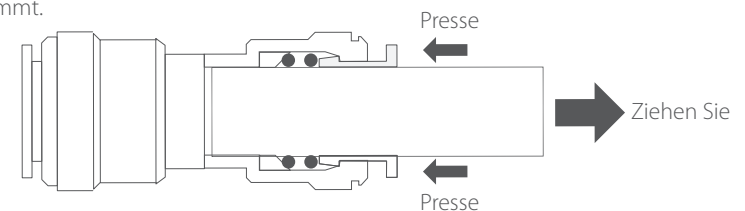
1. Bei einem Wasseraustritt drehst du die Wasserzufuhr ab. Wenn die Leckage an Position 1 auftritt, wickle Teflonband um das Außengewinde. Wenn das Wasser an Position 2, 3 oder 4 austritt, prüfe, ob der Schlauch vollständig in die Verschraubungen eingeführt ist. Wenn nicht, führe ihn erneut ein, bis du die Markierung auf dem Schlauch erreichst.
2. Spüle den Filter vor dem Gebrauch 5 Minuten lang durch.



Zum Trennen der Verbindung

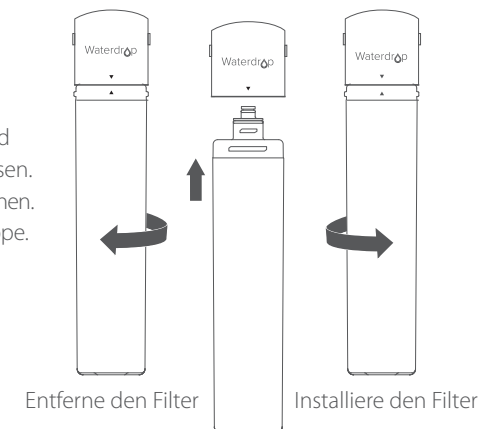
Drücke mit Daumen und Zeigefinger auf die Verschlusshülse. Ziehe mit der anderen Hand den Schlauch aus der Verschraubung.

Hinweis: Bitte ziehe den Schlauch nicht direkt heraus, da sonst die Verschraubung beschädigt wird und es zu Undichtigkeiten kommt.



Filter auswechseln

1. Es wird empfohlen, die Wasserversorgung abzustellen und den Wasserhahn aufzudrehen, um den Wasserdruck abzulassen.
2. Drehe den Filter um 1/4 Drehung nach links, um ihn zu entfernen.
3. Nimm den neuen Filter heraus und entferne die Schutzkappe.
4. Drehe den Filter um 1/4 Drehung nach rechts, um ihn einzubauen. Achte darauf, dass die Dreiecksmarkierung des Filters auf die Anschlussmarkierung ausgerichtet ist.
5. Drehe das Kaltwasserventil auf und spüle 5 Minuten lang.



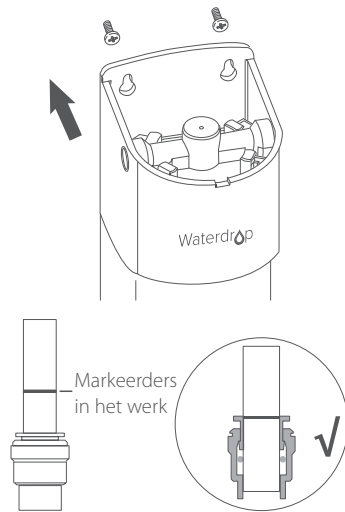
Installatie van het filtersysteem

Stap 1: Bevestig de filterkop en het filter

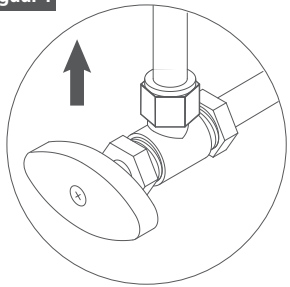
1. Plak het hulplabel om het boren te voltooien. (**Opmerking:** Monteer het waterfilter ten minste 2 inch hoger dan de grond voor gemakkelijker filterwisseling.)
2. Installeer de schroef en reserveer voldoende ruimte om het filter op te hangen.
3. Hang het filtersysteem aan de schroef.

Stap 2: Sluit de watertoevoer aan (alleen koud water)

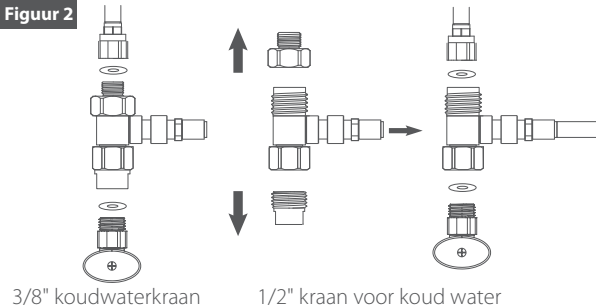
1. Er is een bestaande markering aan het einde van de buis om te bevestigen of de buis volledig in de fitting is gestoken.
 2. Sluit één uiteinde van de 1/4" PE-buis aan op de invoer van de filterkop. Tot u de markering op de buis bereikt.
 3. Sluit de watertoevoer af en verwijder de kraanslang. (**Figuur 1**)
 4. Sluit de voedingswateradapter aan en zorg ervoor dat de rubberen O-ring is geladen.
- Als de uitlaat van de hoekklep 3/8" is, sluit deze dan rechtstreeks aan op de watertoevoer en de kraanslang.
 - Als de uitlaat van de hoekklep 1/2" is, moet u de bovenstaande twee fittingen verwijderen voordat u verbinding maakt. (**Figuur 2**)



Figuur 1



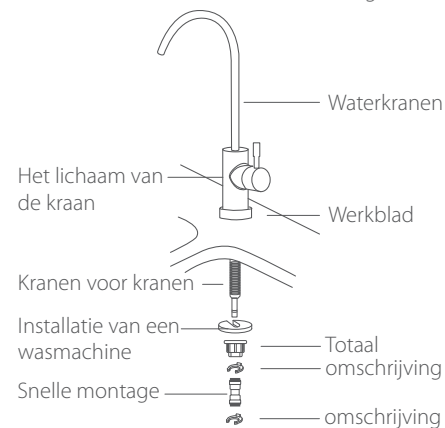
Figuur 2



Stap 3: Installeer de kraan

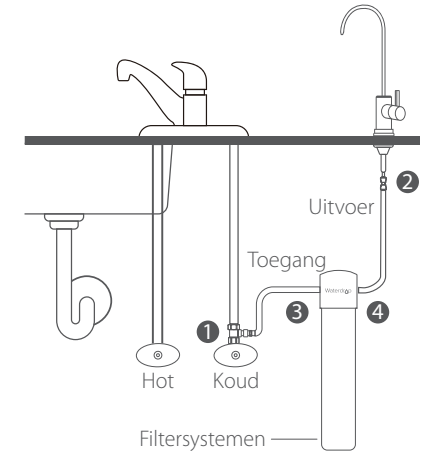
Opmerking: Als er geen gat in uw keuken gootsteen of aanrechtblad zit, moet u er een (1") boren of het gat voor de zeepdispenser gebruiken.

1. Steek de kraanuitloop in de kraanbehuizing.
2. Steek de kraanstam in het gat op het aanrechtblad. Onder de gootsteen, schuif de andere onderdelen in de volgorde zoals afgebeeld in de foto.
3. Steek de snelkoppeling stevig op de kraanstam.
4. Sluit één uiteinde van de buis aan op de snelkoppeling van de kraan en vergrendel de clip. Als u de buis wilt uittrekken, verwijder dan eerst de clip.
5. Sluit het andere uiteinde aan op de uitlaat van de filterkop.
6. Duw de buis in de fitting totdat u de markering op de buis bereikt.



Stap 4: controleer op lekken en spoel het filter

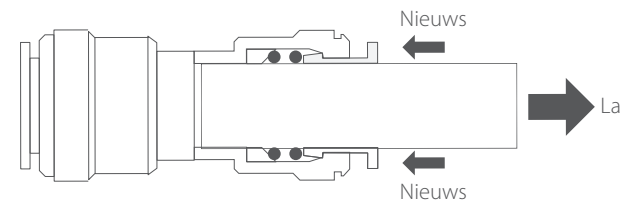
1. In geval van lekkage moet de watertoevoer worden afgesloten. Als de lekkage optreedt in positie 1, wikkel de teflon tape om de buitendraad. Als er lekkage optreedt in positie 2, 3 of 4, controleer dan of de slang volledig in de fitting is geplaatst. Zo niet, plaats dan opnieuw tot u de markering op de buis bereikt.
2. Spoel het filter 5 minuten voor gebruik.



Ontkoppeling

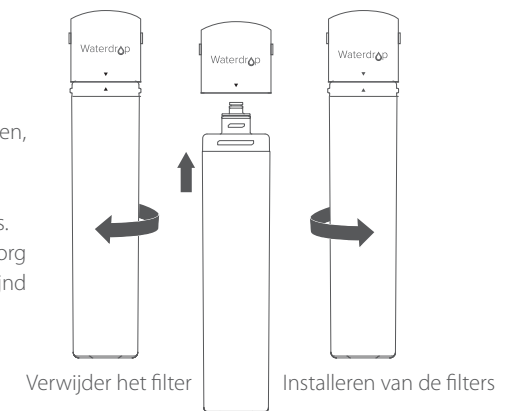
Druk met duim en wijsvinger op het slot. Trek de slang met de andere hand uit de fitting.

Let op: trek de buis niet direct uit, anders kan de buis beschadigd raken en lekken veroorzaken.



Vervanging van het filter

1. Het wordt aanbevolen om de watertoevoer uit te schakelen, de kraan te openen en de waterdruk vrij te maken.
2. Draai 1/4 toer naar links om het filter te verwijderen.
3. Verwijder het nieuwe filter en verwijder de beschermhoes.
4. Draai 1/4 maal naar rechts om het filter te installeren. Zorg ervoor dat de driehoekige markeringen van het filter uitgelijnd zijn met de verbindingsmarkeringen.
5. Zet de kraan open en spoel 5 minuten.



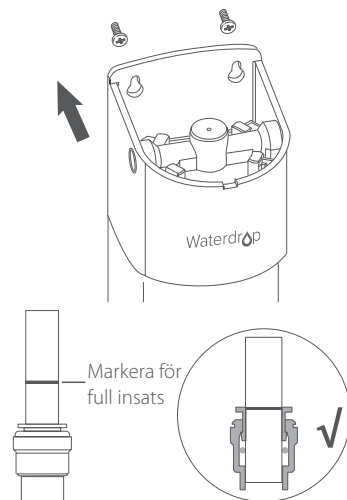
Installation av filtersystemet

Steg 1: Fixera filterhuvudet och filtret

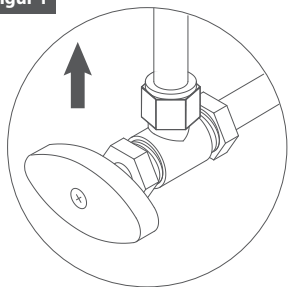
1. Klistra fast assistentetiketten för att avsluta borrhningen. (**Observera:** montera vattenfiltret minst 2 tum högre än marken för enklare filterbyte.)
2. Installera skruven och reservera tillräckligt med utrymme för att hänga filtret.
3. Häng filtersystemet på skruven.

Steg 2: Anslut vattenförsörjningen (endast kallvatten)

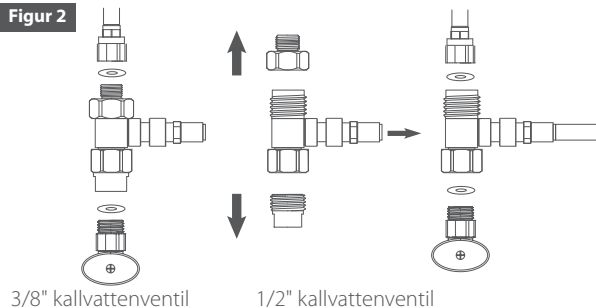
1. Det finns en befintlig markering i slutet av röret för att bekräfta om röret är fullt införd i anslutningen.
2. Anslut ena änden av 1/4" PE-röret till inloppet på filterhuvudet. Tills du når markeringen på röret.
3. Stäng av vattenförsörjningen och ta bort kranens slang. (**Figur 1**)
4. Anslut matningsvattenadaptern och se till att gummi O-ring är laddad.
 - Om utloppet på vinkelventilen är 3/8", anslut den direkt till vattenförsörjningen och kranens slang.
 - Om utloppet på vinkelventilen är 1/2", måste du ta bort ovanstående två passningar innan du ansluter. (**Figur 2**)



Figur 1



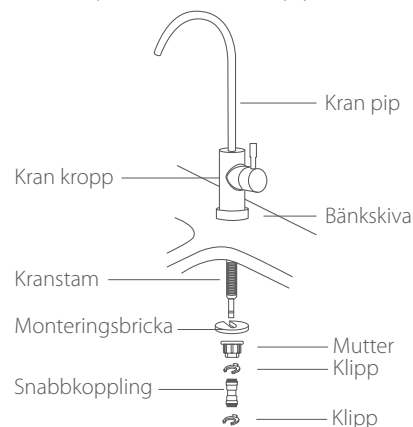
Figur 2



Steg 3: Installera kranen

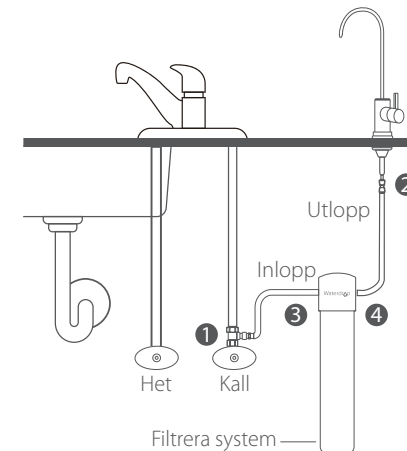
Observera: Om det inte finns något hål i din köksdiskbänk eller bänkskiva, måste du borra ett (1") eller använda hålet för tvålumpen.

1. Sätt in kranens pip i kranens kropp.
2. Sätt in kranens stam i hålet på bänkskivan. Under diskbänken, sätt på andra delar i ordning enligt bilden.
3. Sätt fast snabbkopplingen på kranstammen.
4. Anslut ena änden av röret till snabbkopplingen på kranen, lås sedan klippet. Om du vill dra ut röret, ta bort klippet först.
5. Anslut den andra änden till utloppet på filterhuvudet.
6. Tryck in röret i kopplingen tills du når markeringen på röret.



Steg 4: Kontrollera läckorna och spola filtret

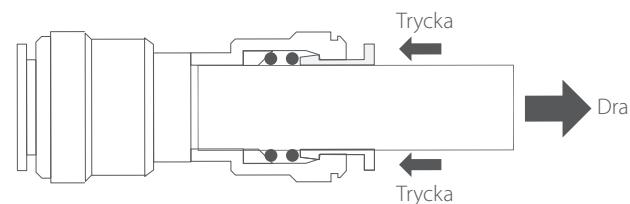
1. Stäng av vattentillförseln vid vattenläckage. Om vattenläckaget uppstår vid position 1, linda Teflontejp på den yttre gången. Om vattenläckaget inträffar vid läge 2, 3 eller 4, kontrollera om slangen är helt införd i beslagen. Om inte, sätt in den igen tills du når märket på slangen.
2. Spola filtret i 5 minuter före användning.



Så här kopplar du från

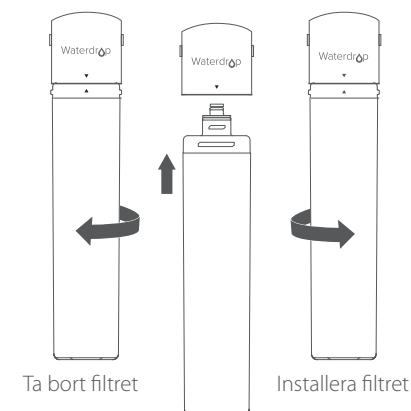
Använd tummen och pekfinger för att trycka ner låshylsan. Använd din andra hand för att dra ut slangen från kopplingen.

Observera: Dra inte ut slangen direkt, annars kommer det att skada kopplingen och orsaka läckage.



Byte av filter

1. Det rekommenderas att stänga av vattentillförseln och slå på kranen för att släppa vattentrycket.
2. Roter 1/4 varv åt vänster för att ta bort filtret.
3. Ta ut det nya filtret och ta bort skyddskåpan.
4. Vrid 1/4 varv åt höger för att installera filtret. Kontrollera att filtrets triangelmarkering är justerad mot kopplingsmärket.
5. Slå på kallvattenventilen och spola i 5 minuter.



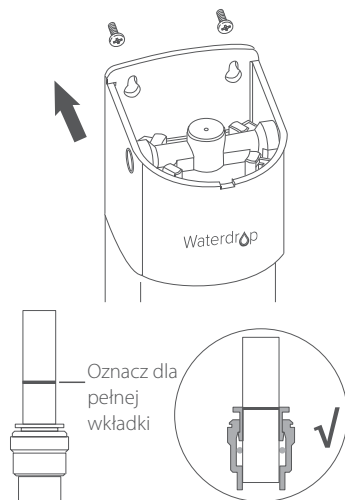
Instalacja systemu filtrów

Krok 1: Zamocuj głowicę filtra i filtr

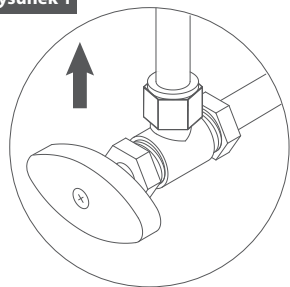
1. Naklej etykietę asystenta, aby zakończyć wiercenie. (**Uwaga:** zamontuj filtr wody co najmniej 2 cale wyżej niż ziemia, aby łatwiej wymieniać filtr.)
2. Zainstaluj śrubę i zarezerwuj wystarczającą przestrzeń na zawieszenie filtra.
3. Powieś system filtrów na śrubie.

Krok 2: Podłączanie źródła wody (tylko zimnej wody)

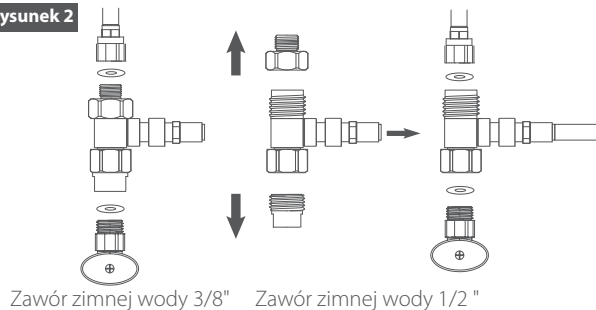
1. Istnieje istniejące oznaczenie na końcu rury, aby potwierdzić, czy rura jest w pełni włożona do złączki.
2. Podłącz jedną końcówkę rury 1/4" PE do wejścia głowicy filtra. Aż dojdiesz do oznaczenia na rurce.
3. Wyłącz dopływ wody i usuń węży kranowego. (**Rysunek 1**)
4. Podłącz adapter wody zasilającej i upewnij się, że gumowa pierścien O jest załadowana.
 - Jeśli wylot zaworu kątownego wynosi 3/8", podłącz go bezpośrednio do źródła wody i węży kranowego.
 - Jeśli wylot zaworu kątownego wynosi 1/2", musisz usunąć powyższe dwie dopasowania przed podłączeniem. (**Rysunek 2**).



Rysunek 1



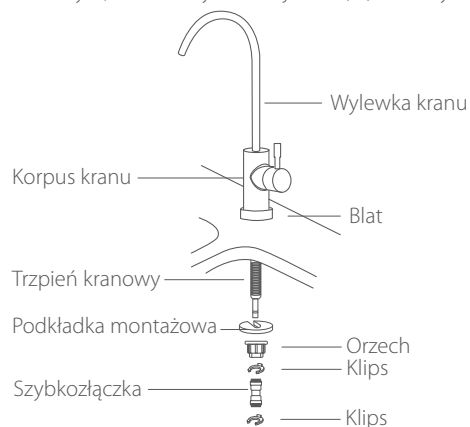
Rysunek 2



Krok 3: Instalacja kranu

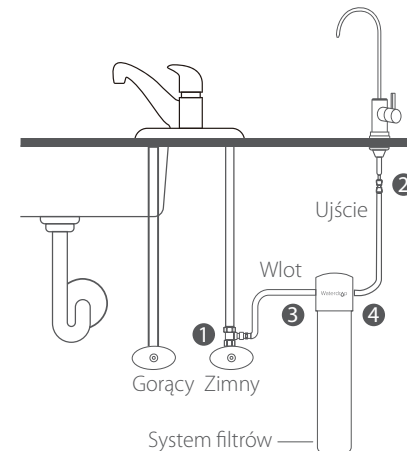
Uwaga: Jeśli nie ma otworu w zlewozmywaku lub blacie kuchennym, musisz wywiercić jeden (1") lub użyć otworu na dozowniku mydła.

1. Włóż wylewkę kranu do korpusu kranu.
2. Włóż trzpień kranu do otworu na blacie. Pod zlewem, wsuń pozostałe części w kolejności pokazanej na zdjęciu.
3. Włóż szybkozłączkę na trzpień kranu.
4. Podłącz jeden koniec rurki do szybkozłączki kranu, a następnie zablokuj klip. Jeśli chcesz wyciągnąć rurkę, usuń najpierw klip.
5. Podłącz drugi koniec do wylotu głowicy filtra.
6. Włóż rurkę do złączki, aż dojdzie do oznaczenia na rurce.



Krok 4: Sprawdź wycieki i przepłucz filtr

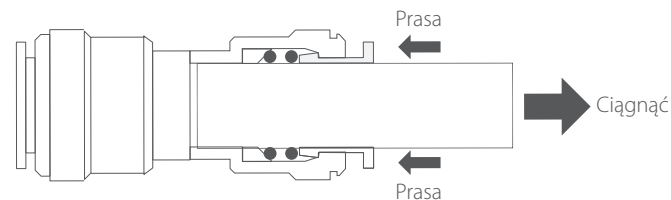
1. W przypadku wycieku wody należy wyłączyć dopływ wody. Jeśli wyciek wody występuje w pozycji 1, owinąć taśmą teflonową na kanale zewnętrznym. Jeśli wyciek wody występuje w pozycji 2, 3 lub 4, sprawdzić, czy rura jest całkowicie włożona do złączki. Jeśli nie, włóż go ponownie, aż dojdiesz do znaku na rurce.
2. Przepłukać filtr przez 5 minut przed użyciem.



Aby się rozłączyć

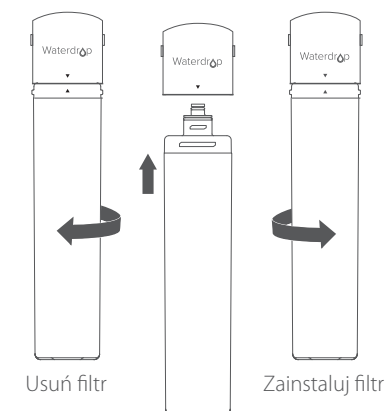
Użyj kciuka i palca wskazującego, aby nacisnąć tuleję zamka. Drugą ręką wyciągnij węży z złączki.

Uwaga: Proszę nie wyciągać rury bezpośrednio, ponieważ w przeciwnym razie uszkodzi to złączkę i spowoduje wyciek.



Wymiana filtra

1. Zaleca się wyłączenie dopływu wody i włączenie kranu, aby zwolnić ciśnienie wody.
2. Obróć o 1/4 obrotu w lewo, aby usunąć filtr.
3. Wyjmij nowy filtr i zdejmij nasadkę ochronną.
4. Obróć o 1/4 w prawo, aby zainstalować filtr. Upewnij się, że trójkąt filtra jest wyrównany ze znacznikiem połączenia.
5. Włącz zawór zimnej wody i płukaj przez 5 minut.



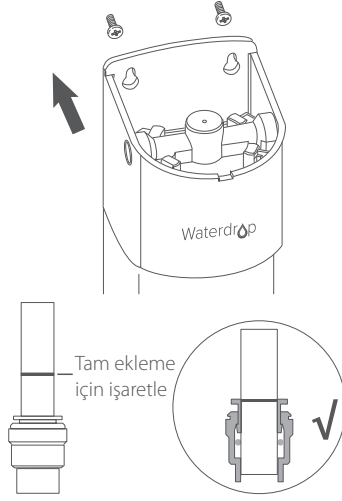
Filtre sistemi kurulumu

Adım 1: Filtre başlığını ve filtre sabitleyin

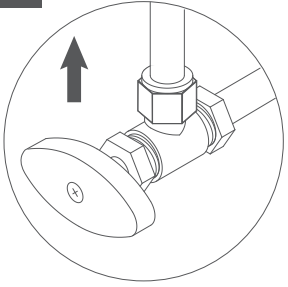
1. Delme işlemini tamamlamak için yardımcı etiketi yapıştırın. (**Not:** Filtre değişimini kolaylaştırmak için su filtresini en az 2 inç yüksekliğe monte edin.)
2. Vidayı takın ve filtre asmak için yeterli alanı ayırın.
3. Filtre sistemi vidaya asın.

Adım 2: Su kaynağını bağlayın (yalnızca soğuk su)

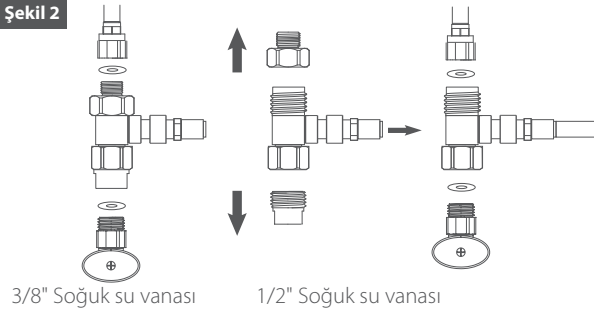
1. Bağlantının tam olarak takılıp takılmadığını onaylamak için tüpün sonunda mevcut bir işaret vardır.
 2. 1/4" PE tüpün bir ucunu filtre başlığı girişine bağlayın. Tüpte işarete ulaşana kadar.
 3. Su kaynağını kapatın ve musluğun hortumunu çıkarın. (**Şekil 1**)
 4. Besleme suyu adaptörünü bağlayın ve lastik O-halkasının yüklendiğinden emin olun.
- Eğer aç vana çıkışı 3/8" ise, doğrudan su kaynağına ve musluğun hortumuna bağlayın.
 - Eğer aç vana çıkışı 1/2" ise, bağlantıdan önce yukarıdaki iki bağlantıyı çıkarmalısınız. (**Şekil 2**).



Şekil 1



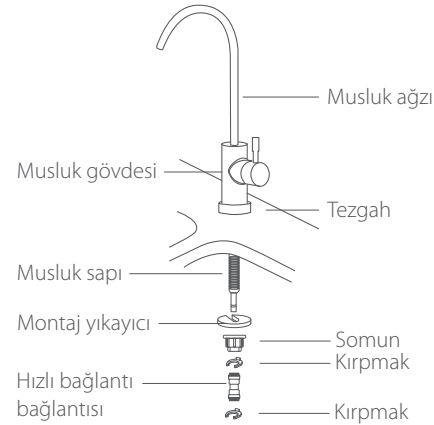
Şekil 2



Adım 3: Musluk kurulumu

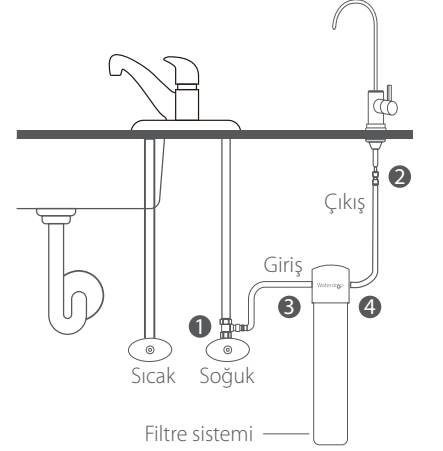
Not: Mutfak lavabonuzda veya tezgahınızda delik yoksa, bir tane (1") delmeniz veya sabunluk deliğini kullanmanız gerekiyor.

1. Musluk ağzını musluk gövdesine yerleştirin.
2. Musluk gövdesine deliğe musluk gövdesini yerleştirin. Lavabo altında, diğer parçaları resimde gösterildiği sırayla kaydırın.
3. Hızlı bağlantıyı musluk gövdesine sıkı bir şekilde yerleştirin.
4. Tüpün bir ucunu musluk hızlı bağlantısına bağlayın, sonra klipsi kilitleyin. Tüpü çekmek isterseniz, önce klipsi çıkarın.
5. Diğer ucunu filtre başlığının çıkışına bağlayın.
6. Tüpü, tüp üzerindeki işarete kadar bağlantıya itin.



4. Adım: Sızıntıları kontrol edin ve filtreyi yıkayın

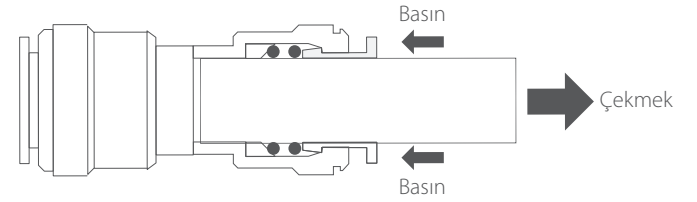
1. Su sızıntısı durumunda, su kaynağını kapatın. Su sızıntısı 1. konumda meydana geliyorsa, Teflon bandı dış ipliğe sarın. Su sızıntısı 2, 3 veya 4 konumunda meydana geliyorsa, borunun bağlantı parçalarına tam olarak yerleştirilip yerleştirilmediğini kontrol edin. Değilse, boru üzerindeki işarete ulaşana kadar tekrar takın.
2. Kullanmadan önce filtreyi 5 dakika yıkayın.



Bağlantıyı kesmek için

Kilit kılıfına bastırmak için baş parmağınızı ve işaret parmağınızı kullanın. Hortumu bağlantı parçasından çıkarmak için diğer elinizi kullanın.

Not: Lütfen boruyu doğrudan çıkarmayın, aksi takdirde bağlantı parçasına zarar verir ve sızıntıya neden olur.



Filtre değişimi

1. Su basıncını serbest bırakmak için su kaynağını kapatmanız ve musluğu açmanız önerilir.
2. Filtreyi çıkarmak için sola doğru 1/4 döndürün.
3. Yeni filtreyi çıkarın ve koruyucu kapağı çıkarın.
4. Filtreyi takmak için 1/4 döndürerek sağa dönün. Filtrenin üçgen işaretinin bağlantı işaretiyle aynı hizada olduğundan emin olun.
5. Soğuk su vanasını açın ve 5 dakika boyunca yıkayın.

